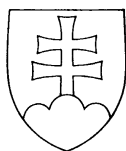


**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Bratislava**  
**Stále pracovisko Nitra**  
Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra

č. 558-1006/2020/Čás/370210115/Z5

Nitra 16. 01. 2020



**ROZHODNUTIE**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „Inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa ustanovenia (ďalej len „ust.“) § 9 ods. 1 písm. c) a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa ust. § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) na základe písomného vyhotovenia žiadosti zo dňa 24. 10. 2019 prevádzkovateľa **Duslo, a. s., Administratívna budova, ev.č. 1236, 927 03 Šaľa, IČO: 35 826 487** (ďalej len „prevádzkovateľ“), doručenej Inšpekcii dňa 24. 10. 2019 vo veci zmeny č. Z5 integrovaného povolenia a konania vykonaného podľa ust. § 3 ods. 3 písm. a) bod 2. zákona o IPKZ, podľa ust. § 19 ods. 1 zákona o IPKZ a podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“)

**mení a dopĺňa integrované povolenie**

vydané rozhodnutím č. 5530-32464/2015/Čás,Jak/370210115/SP zo dňa 09. 11. 2015, v znení rozhodnutia č. 8820-38348/27/2015/Pos,Šim zo dňa 23. 12. 2015, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 30. 12. 2015, zmenené a doplnené rozhodnutiami:

- č. 398-13775/2017/Jak/370210115/Z1-SP zo dňa 03. 05. 2017
- č. 5947-33470/2017/Čás/370210115/Z2 zo dňa 27. 10. 2017
- č. 462-1543/2019/Čás/370210115/Z3 zo dňa 16. 01. 2019
- č. 3808-19186/2019/Čás/370210115/Z4 zo dňa 23. 05. 2019

(ďalej len „povolenie“ resp. „rozhodnutie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

**„Čpavok 4“**  
(ďalej len „prevádzka“)

kategorizovanej v zozname priemyselných činností v prílohe č. 1 zákona o IPKZ pod bodom:

**4.2.a) Výroba anorganických chemických látok, ktorými sú plyny, a to amoniak, chlór alebo chlorovodík, fluór alebo fluorovodík, oxidy uhlíka, zlúčeniny síry, oxidy dusíka, vodík, oxid siričitý, karbonylchlorid – fosgén.**

pre prevádzkovateľa: **Duslo, a. s., IČO: 35 826 487**

sídlo: **Administratívna budova, ev. č. 1236, 927 03 Šaľa**

IČO: **35 826 487**

nasledovne:

1. Vo výrokovej časti sa za odsek **k)** dopĺňa odseky **l)** v znení:

**„l) v oblasti ochrany ovzdušia:**

– podľa ust. § 3 ods. 3 písm. a) bod 2. zákona o IPKZ v súčinnosti s ust. § 17 ods. 1 písm. b) zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o ovzduší“) – **udeľuje súhlas na skúšobnú prevádzku automatizovaného meracieho systému emisií (ďalej len „AMS“) po vykonaných zmenách,**

Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky (ďalej len „MŽP SR“) ako príslušný orgán podľa zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o posudzovaní“) podľa § 27 ods. 1 – 3 zákona o posudzovaní na základe správy o hodnotení, doplňujúcich informácií, pripomienok a odporúčaní, stanovísk dotknutých orgánov, záznamov z verejného prerokovania navrhovanej činnosti a odborného posudku vypracovaného podľa § 36 zákona o posudzovaní vypracovalo pre prevádzku „Čpavok 4“ záverečné stanovisko číslo 2617/2014-3.4/mv zo dňa 28. 01. 2014.“

2. Vo výrokovej časti **III. Podmienky povolenia** v bode **J. Požiadavky na skúšobnú prevádzku pri novej prevádzke alebo pri zmene technológie a opatrenia pre prípad zlyhania činnosti v prevádzke** v bode **1. Požiadavky na skúšobnú prevádzku emisného AMS inštalovaného na prevádzke** sa bod 1.2 **mení** nasledovne:

„1.2 Skúšobná prevádzka emisného AMS sa povoľuje **do 28. 02. 2022.**“

3. Vo výrokovej časti **III. Podmienky povolenia** v bode **I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému** v bode **9. Podávanie správ** sa bod 9.1 **mení** nasledovne:

„9.1 Prevádzkovateľ je povinný zisťovať, zbierať, spracúvať a vyhodnocovať údaje a informácie určené v povolení a vo vykonávacom predpise zákona o IPKZ. Každoročne ich za predchádzajúci kalendárny rok oznamovať **do 28. februára** v písomnej alebo elektronickej forme do Národného registra znečisťovania. Údaje sa oznamujú Slovenskému hydrometeorologickému ústavu v Bratislave na tlačivách, ktoré MŽP SR uverejňuje vo svojom vestníku a na svojej internetovej stránke. Tieto údaje je prevádzkovateľ povinný uchovávať najmenej 5 rokov.“

Toto rozhodnutie tvorí **neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia** vydaného rozhodnutím č. 5530-32464/2015/Čás,Jak/370210115/SP zo dňa 09. 11. 2015, v znení rozhodnutia č. 8820-38348/27/2015/Pos,Šim zo dňa 23. 12. 2015, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 30. 12. 2015, ktorým bola povolená činnosť v prevádzke „Čpavok 4“, v znení neskorších zmien a doplnení a ostatné jeho podmienky **z o s t á v a j ú v p l a t n o s t i**.

## O d ô v o d n e n i e

Inšpekcia, ako príslušný orgán štátnej správy podľa ust. § 9 ods. 1 písm. c) a ust. § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa ust. § 32 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ, na základe písomného vyhotovenia žiadosti zo dňa 24. 10. 2019 prevádzkovateľa, doručenej Inšpekcii dňa 28. 10. 2019 vo veci zmeny č. Z6 integrovaného povolenia a konania vykonaného podľa ust. § 3 ods. 3 písm. a) bod 2. zákona o IPKZ, podľa ust. § 19 ods. 1 zákona o IPKZ a podľa zákona o správnom konaní mení integrované povolenie pre prevádzku „Čpavok 4“.

Zmena v činnosti prevádzky, ktorá je predmetom tohto povolenia, nepredstavuje podstatnú zmenu. Podľa zákona NR SR č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov a v znení zákona o IPKZ, časti X. Životné prostredie, položky 171a Sadzobníka správnych poplatkov zmena, ktorá nie je podstatnou zmenou, nepodlieha spoplatneniu podľa tohto zákona.

Správne konanie sa začalo dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti prevádzkovateľa Inšpekcii.

Inšpekcia po preskúmaní predloženej žiadosti a priložených príloh zistila, že je žiadosť úplná, obsahuje všetky potrebné doklady na spoľahlivé posúdenie, a preto podľa ust. § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ upovedomila listom č. 9585-43916/2019/Čás/370210115/Z5 zo dňa 25. 11. 2019 prevádzkovateľa, účastníkov konania a dotknuté orgány o začatí správneho konania vo veci zmeny integrovaného povolenia a určila 30-dňovú lehotu na uplatnenie svojich pripomienok a námietok.

Zároveň Inšpekcia listom č. 9585-43989/2019/Čás/370210115/Z5 zo dňa 25. 11. 2019 požiadala MŽP SR ako príslušný orgán podľa zákona o posudzovaní o zaslanie záväzného stanoviska. Súčasťou žiadosti o zaslanie záväzného stanoviska bolo aj písomné vyhodnotenie plnenia podmienok vyplývajúcich zo záverečného stanoviska MŽP SR.

Vzhľadom k tomu, že nešlo o konanie uvedené v ust. § 11 ods. 9 zákona o IPKZ:

- vydanie povolenia pre nové prevádzky,
- vydanie povolenia na akúkoľvek podstatnú zmenu,
- vydanie alebo zmenu povolenia pre prevádzky, pri ktorých sa navrhuje uplatňovať ust. § 21 ods. 7 zákona o IPKZ,
- zmenu povolenia alebo podmienok povolenia pre prevádzky podľa ust. § 33 ods. 1 písm. a) až e) zákona o IPKZ,

Inšpekcia v konaní o zmene povolenia podľa ust. § 11 ods. 10 zákona o IPKZ upustila od:

- náležitostí žiadosti a príloh žiadosti podľa ust. § 7 zákona o IPKZ,

- zverejnenia žiadosti na svojom webovom sídle a v informačnom systéme integrovanej prevencie a kontroly znečisťovania a od zverejnenia najmenej na 15 dní stručného zhrnutia údajov a informácií o obsahu podanej žiadosti poskytnutého prevádzkovateľom, o prevádzkovateľovi a o prevádzke na svojej úradnej tabuli podľa ust. § 11 ods. 5 písm. c) zákona o IPKZ,
- zverejnenia na svojom webovom sídle, v informačnom systéme integrovanej prevencie a kontroly znečisťovania a najmenej na 15 dní na svojej úradnej tabuli výzvy dotknutej verejnosti na písomné prihlásenie sa za účastníka konania, výzvy dotknutej verejnosti a výzvy verejnosti s možnosťou vyjadrenia sa k začatiu konania s lehotou najmenej 30 dní podľa ust. § 11 ods. 5 písm. d) zákona o IPKZ,
- požiadania obce, ktorá je účastníkom konania, aby zverejnila žiadosť na svojom webovom sídle a zároveň na úradnej tabuli obce alebo aj iným v mieste obvyklým spôsobom podľa ust. § 11 ods. 5 písm. e) zákona o IPKZ,
- ústneho pojednávania podľa ust. § 15 zákona o IPKZ.

Inšpekcia v súlade s ust. § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ určila 30 dňovú lehotu na vyjadrenie sa k podkladu rozhodnutia a k spôsobu jeho zistenia odo dňa doručenia upovedomenia. Inšpekcia zároveň dala účastníkom konania a dotknutým orgánom možnosť, aby sa pred vydaním rozhodnutia mohli vyjadriť k jeho podkladu i k spôsobu jeho zistenia, prípadne navrhnúť jeho doplnenie v 30 dňovej lehote v súlade s ust. § 33 ods. 2 v nadväznosti na ust. § 27 správneho zákona odo dňa doručenia upovedomenia. Inšpekcia zároveň upozornila, že na neskôr podané námietky Inšpekcia neprihliadne. Inšpekcia ďalej upovedomila, že ak niektorý z účastníkov konania alebo dotknutý orgán potrebuje na vyjadrenie sa k žiadosti dlhší čas, môže Inšpekcia podľa ust. § 11 ods. 6 zákona o IPKZ na jeho žiadosť určenú lehotu pre jej uplynutím predĺžiť.

Inšpekcia ďalej upozornila, že nariadi ústne pojednávanie, ak účastník konania požiada o nariadenie ústneho pojednávania v určenej lehote alebo v predĺženej lehote, alebo ak dôjde k rozporom medzi dotknutými orgánmi, alebo ak prípadné pripomienky účastníkov konania budú smerovať proti obsahu záväzného stanoviska vydaného dotknutým orgánom. Pretože žiadny z účastníkov konania o ústne pojednávanie nepožiadali, Inšpekcia upustila od ústneho pojednávania.

Do žiadosti bolo možné nahliadnuť na Inšpekciu.

V stanovenej lehote žiadny z účastníkov konania ani z dotknutých orgánov nepožiadali o predĺženie lehoty na vyjadrenie sa k žiadosti.

V stanovenej 30 dňovej lehote na vyjadrenie podľa ust. § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ boli Inšpekcii doručené stanoviská:

*Okresného úradu Šaľa, odboru starostlivosti životného prostredia, štátnej správy ochrany ovzdušia:* Vo svojom vyjadrení č. OU-SA-OSZP-2019/009009-002 zo dňa 03. 12. 2019 Okresný úrad Šaľa, štátna správa ochrany ovzdušia uvádza, že súhlasí s vydaním zmeny integrovaného povolenia bez pripomienok.

*MŽP SR:* Vo svojom záväznom stanovisku č. 11960/2019-1.7 65969/2019 zo dňa 10. 12. 2019, ktoré bolo na Inšpekciu doručené dňa 13. 12. 2019 MŽP SR uvádza, že návrh na začatie konania vo veci zmeny integrovaného povolenia pre prevádzku „Čpavok 4“ je z koncepcného hľadiska **v súlade** so zákonom o posudzovaní, so záverečným stanoviskom MŽP SR č. 2617/2014-3.4/mv zo dňa 28. 01. 2014 a s jeho podmienkami.

Inšpekcia na základe žiadosti prevádzkovateľa upravila koniec skúšobnej prevádzky emisného AMS v termíne do 28. 02. 2022, dokedy bude určená aj skúšobná prevádzka stavby Čpavok 4. Súčasťou predložených podkladov bolo aj odôvodnenie predĺženia skúšobnej prevádzky stavby Čpavok 4 a s tým súvisiace predĺženie skúšobnej prevádzky AMS. Dôvodom pre dlhšiu skúšobnú prevádzku sú úpravy, ktoré je potrebné vykonať na procesných analyzátoroch z dôvodu chladenia vzorky a následného sledovania funkčnosti analyzátorov po úpravách, Ďalej je potrebné vykonať nadstavbu riadiaceho systému pre optimalizáciu technologického procesu, odstránenie prehrievajúcich sa miest na plášti reformingu, dlhodobejšie sledovanie stavu opravovaných zariadení, dávkovanie protipeniaceho činidla, odstrániť nevyhovujúci pohon regulačného ventilu HV-5051 a inštalovať nové čerpadlá z dôvodu ich prehrievania.

Inšpekcia ďalej v povolení upravila podmienku týkajúcu sa predkladania údajov do Národného registra znečisťovania z dôvodu zmeny termínu predkladania týchto údajov.

Súčasťou zmeny č. Z5 integrovaného povoľovania bolo podľa ust. § 3 zákona o IPKZ konanie v oblasti ochrany ovzdušia:

- podľa ust. § 3 ods. 3 písm. a) bod 2. zákona o IPKZ v súčinnosti s ust. § 17 ods. 1 písm. b) zákona o ovzduší – konanie o udelenie súhlasu na skúšobnú prevádzku AMS po vykonaných zmenách.

Prevádzka technologickým vybavením a geografickou pozíciou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, preto cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoľovacieho procesu a Inšpekcia neuložila opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania.

Inšpekcia preskúmala predloženú žiadosť a ostatné podklady rozhodnutia a dospela k záveru, že navrhované riešenie zodpovedá najlepšej dostupnej technike a spĺňa požiadavky a kritériá ustanovené v predpisoch upravujúcich konania, ktoré boli súčasťou integrovaného povoľovania. Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, dokladov a vyjadrení dotknutých orgánov a vykonaného konania zistila stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ a rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovej časti rozhodnutia.

## Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu môže podať odvolanie na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povolovania a kontroly, Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra:

- a) účastník konania podľa ust. § 53 a ust. § 54 správneho zákona do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia,
- b) aj ten, kto nebol účastníkom konania, ale len v rozsahu, v akom sa namieta nesúlad povolenia s obsahom rozhodnutia podľa zákona o posudzovaní vplyvov na životné prostredie, podľa § 140c ods. 9 stavebného zákona do 15 pracovných dní odo dňa zverejnenia rozhodnutia.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

RNDr. Katarína Pillajová  
vedúca stáleho pracoviska

### **Doručuje sa:**

#### **Účastníkom konania:**

1. Duslo, a.s., Administratívna budova, ev. č. 1236, 927 03 Šaľa
2. Obec Trnovec nad Váhom, 925 71 Trnovec nad Váhom 587
3. Obec Močenok, Sv. Gorazda 629/82, 951 31 Močenok
4. Mesto Šaľa, Námestie Sv. Trojice 7, 927 01 Šaľa

#### **Dotknutému orgánu:**

*(po nadobudnutí právoplatnosti)*

5. Okresný úrad Šaľa, odbor starostlivosti o životné prostredie, Hlavná 2/1, 927 01 Šaľa  
– štátna správa ochrany ovzdušia
6. Ministerstvo životného prostredia SR, Sekcia environmentálneho hodnotenia a odpadového hospodárstva, Odbor posudzovania vplyvov na životné prostredie, Námestie Ľ. Štúra, 1, 812 35 Bratislava